

44

МЕЖДУНАРОДЕН ФЕСТИВАЛ МАРТЕНСКИ МУЗИКАЛНИ ДНИ

МИНИСТЕРСТВО
НА КУЛТУРАТА

ОБЩИНА РУСЕ

СДРУЖЕНИЕ МАРТЕНСКИ
МУЗИКАЛНИ ДНИ-РУСЕ

K 7/M 45



120000868886

INTERNATIONAL

FESTIVAL

MARCH

17-31 MARCH 2004

MUSIC

ROUSSE, BULGARIA

DAYS



MINISTRY
OF CULTURE

MUNICIPALITY
OF ROUSSE

MARCH MUSIC DAYS
SOCIETY-ROUSSE

РУСЕ 17-31 МАРТ 2004



Сигурността
до вас!



БЪЛГАРСКАТА
ФИНАНSOBA
ГРУПА



ДЗИ
РОСЕКСИМ
БАНК

www.dzi.bg
www.roseximbank.bg



Уважаеми госпожи и господа,

Един очакван всяка година с голямо нетърпение празник - Международният фестивал *Мартенски музикални дни*, за 44-ти път посреща своите гости.

Всички ние се гордеем с тази традиция, която потвърждава авторитета на града ни като културен център.

Русе се превръща в универсална музикална сцена, което ни носи неповторима гордост и външение.

Европейският дух, характерен за нашия град, намира своето ярко изражение в свободното и открито общуване между хората на изкуството. Дългогодишната история на фестивала отбелязва забележителни гастроли и трайни творчески контакти на именити изпълнители и състави. Динамичният културен и творчески процес в нашия град е ярък показател, че изкуството и културата са били и ще бъдат на висота.

Благодаря на спонсорите и приветствам всички участници в 44-то издание на Международния фестивал *Мартенски музикални дни* - събитие което неизменно ни прави част от световната културна традиция.

На добър час!

Елеонора Николова

Кмет на Русе

Dear ladies and gentlemen,

Being an eagerly awaited festive occasion each year, *March Music Days* international festival welcomes its guests for the 44th time.

We are all proud of this tradition confirming the reputation of our town as a centre of culture. Rousse is turning into an universal stage of music which makes us experience great pride and excitement.

The European spirit, so characteristic of our town, has found its clear expression in the free and open relations among the artists. The long record of the festival has registered a number of remarkable guest-visits and lasting artistic contacts of distinguished performers and orchestras. The dynamic cultural and artistic process in our town is an apparent sign that art and culture have been and will be equal to the occasion.

I am most grateful to our sponsors and would like to greet everyone involved in the 44th edition of *March Music Days* international festival - the event that has always made us feel a part of the world cultural tradition.

Good luck!

Eleonora Nikolova

Mayor of Rousse

Регионална библиотека
"Любен Каравелов"



120000868886



47825

сряда зала Филхармония 19.30 ч.

ОТКРИВАНЕ

ОПЕРНО-ФИЛХАРМОНИЧНО

ДРУЖЕСТВО Русе

100 години от рождението

на Л. Пипков

Л. Пипков *Lento (alla Marchia funebre)*
из *Симфония № 1*

Л. Пипков *Концерт за кларинет*

Б. Абрашев *Концерт за две цигулки*

Л. Пипков *Сватба*

Диригент: **Георги Димитров**

Солисти: **Петко Радев** кларинет

Дина Шнайдерман цигулка

Емил Камиларов цигулка

17

Wednesday Philharmonic Hall 7.30 pm

OPENING

ROUSSE OPERA-PHILHARMONIC SOCIETY

L. Pipkov - 100th birth anniversary

L. Pipkov *Lento (alla Marchia funebre)*
from *Symphony No 1*

L. Pipkov *Clarinet concerto*

B. Abrashev *Concerto for 2 violins*

L. Pipkov *Wedding*

Conductor: **Georgy Dimitrov**

Soloists: **Petko Radev** clarinet

Dina Schneiderman violin

Emil Kamilarov violin



NATIONAL
CENTRE
FOR MUSIC AND DANCE

Dragomir Yossifov

Prof. Vassil Arnaudov Mixed Choir Rousse

Rousse Opera-philharmonic Society



Georgy Dimitrov



Petko Radev



UNITED
BULGARIAN
BANK

General Partner of the
Bulgarian Olympic Team



Dina Schneiderman and Emil Kamelidov



Mario Angelov



John Kenny

четвъртък зала Русенска
художествена галерия **19.30 ч.**
ХОР Проф. ВАСИЛ АРНАУДОВ Русе
Диригент: **Драгомир Йосифов**
Солисти: **Надя Колева** сопран
Снежина Куманова мецосопран
Дмитрий Гамбурцев тенор
Петър Найденов бас

Програма: Х. Шютц, Я. Галус, Джезуалдо, А. Пярт,
Л. Пипков, Ив. Спасов, К. Илиев, Д. Лигети

Концертът се излъчва директно
чрез сателит от БНР за страните
членки на Европейския съюз
за радио и телевизия

18

Thursday Rouse Art Gallery 7.30 pm
Prof. VASSIL ARNAUDOV
MIXED CHOIR Rousse

Conductor: **Dragomir Yossifov**
Soloists: **Nadya Koleva** soprano
Snezhina Kumanova mezzo
Dmitriy Gamburtsev tenor
Petar Naydenov bass
Programme: H. Schütz, J. Galus, Gesualdo,
A. Pärt, L. Pipkov, K. Iliev, I. Spassov, G. Ligeti

The concert will be live broadcast
by the Bulgarian National Radio
over the satellite for the countries
members of the European Broadcasting Union

петък Пленарна зала **19 ч.**
JK Performance I
Джон Кени тромбон/и, Великобритания
Марио Ангелов пиано
Програма: Дж. Кени, Ал. Танев,
М. Коларов, Д. Шнайڈър

19

Friday Plenary Hall 7 pm
JK Performance I
John Kenny trombone/s, Great Britain
Mario Angelov piano
Programme: J. Kenny, A. Tanev,
M. Kolarov, D. Schnyder



**BRITISH
COUNCIL**



ОБЕДИНЕНА
БЪЛГАРСКА
БАНКА

Съединена кралство
България

събота зала *Филхармония* 19 ч.
СИМФОНИЧЕН ОРКЕСТЪР НА БНР
М. Брух *Концерт за цигулка*
В. А. Моцарт *Симфония №35 Хафнер*
Диригент: **Никос Атенеос** Гърция
Солист: **Ваня Миланова** цигулка

20

Saturday Philharmonic Hall 7 pm
BULGARIAN NATIONAL RADIO SYMPHONY ORCHESTRA
M. Bruch *Violin concerto*
W. A. Mozart *Symphony No35 Haffner*
Conductor: **Nikos Athinaios** Greece
Soloist: **Vanya Milanova** violin

неделя Пленарна зала 11 ч.
Камерен концерт
100 години от рождението на Л. Пипков
Пет песни по чужди поети
Из цикъла Метроритмични картини и студии
Концерт за духови, ударни и пиано
Павел Герджиков бас
Марио Ангелов пиано
Инструментален ансамбъл

21

Sunday Plenary Hall 11 am
Chamber concert
L. Pipkov - 100th birth anniversary
Five songs on foreign poets chamber cantata
for bass and piano
From the cycle Metro-rhythmical
pictures and studies
Concerto for wind instruments, percussion and piano
Pavel Gerdjikov bass
Mario Angelov piano
Instrumental Ensemble



Nikos Athinaios

Bulgarian National Radio Symphony Orchestra

Vanya Milanova

Nikolay Motsov

Pavel Gerdjikov





Mark Kadine

неделя зала *Филхармония 19 ч.*
СИМФОНИЧЕН ОРКЕСТЪР НА БНР
ХОР ДУНАВСКИ ЗВУЦИ Русе

С. Прокофиев *Класическа симфония*

Й. Хайдн *Концерт за Виолончело до мажор*

Й. Хайдн *Missa Solemnis*

Диригент: **Марк Кадин** Русия

Солисти: **Лилия Шулц - Байрова** Виолончело

Надя Колева сопран

Снежина Куманова мецосопран

Николай Моцов тенор

Петър Найденов бас



Lilia Schulz - Bayrova

21

Sunday Philharmonic Hall 7 pm
BULGARIAN NATIONAL RADIO SYMPHONY ORCHESTRA

DUNAVSKY ZVUTZY CHOIR Rousse

S. Prokofiev *Classical Symphony*

J. Haydn *Cello concerto C Dur*

J. Haydn *Missa Solemnis*

Conductor: **Mark Kadine** Russia

Soloists: **Lilia Schulz - Bayrova** cello

Nadya Koleva soprano

Snezhina Kumanova mezzo

Nikolay Motsov tenor

Petar Naydenov bass



Dunavsky Zvutzy Choir Rousse

Petar Naydenov



Nadya Koleva



Snezhina Kumanova



понеделник зала Филхармония 19 ч.
СТРУНЕН КВАРТЕТ ДЖУЛИАРД САЩ
Л. В. Бетовен
Квартети оп. 59 - №1, оп. 130/133

22

Monday Philharmonic Hall 7 pm
JUILLIARD STRING QUARTET USA
Programme: L. van Beethoven
Quartets op. 59 - No 1, op. 130/133

вторник Пленарна зала 18 ч.
Заклучителен концерт
на майсторския клас по тромбон

23

Tuesday Plenary Hall 6 pm
Final public audition
of the trombone master classes

сряда Доходно здание 19 ч.
Performance II: Moving Sounds
Маркус Щокхаузен тропнет/и, Германия
Тара Бауман кларинет/и, Холандия

24

Wednesday Theatre Hall 7 pm
Performance II Moving Sounds
Markus Stockhausen trumpet/s, Germany
Tara Bouman clarinet/s, Netherlands



четвъртък Пленарна зала 17 ч.
Заклучителен концерт
на майсторския клас по виолончело

25

Thursday Plenary Hall 5 pm
Final public audition
of the cello master classes

Juilliard String Quartet



Frances-Marie Uitti





четвъртък зала Филхармония 19 ч.

БАРОКОВ АНСАМБЪЛ

MUSICA AETERNA Словакия

Солисти:

Петер Зайчек цигулка

Петер Сатмари цигулка

Камила Заичкова сопран

Петер Кирал виолончело

Програма: А. Корели, Т. Албиниони,

Ф. Джеминиани, А. Вивалди



Markus Stockhausen and Tara Bouman

25

Thursday Philharmonic Hall 7 pm

MUSICA AETERNA

BAROQUE ENSEMBLE Slovakia

Soloists:

Peter Zajiček violin

Peter Szathmary violin

Kamila Zajičková soprano

Peter Kiral' cello

Programme: A. Corelli, T. Albinoni,

F. Geminiani, A. Vivaldi



Musica Aeterna

петък Пленарна зала 17 ч.

Заключителен концерт

на майсторския клас по тромпет

26

Friday Plenary Hall 5 pm

Final public audition

of the trumpet master classes

петък Доходно здание 19 ч.

Перкусионен уикенд I

Double vision мултимедиян проект

Татяна Колева

ударни & маримба, Холандия

Франсез-Мари Уити виолончело, Холандия

Програма: Ърл Браун, С. Бусоти,

Я. Ксенакис, Д. Денахю, М. Падинг



Filmuseum
Amsterdam

Gaudeamus
Foundation

Tatiana Koleva

26

Friday Theatre Hall 7 pm

Percussion weekend I

Double Vision multi-media project

Tatiana Koleva percussion & marimba, Netherlands

Frances-Marie Uitti cello, Netherlands

Programme: E. Brown, S. Bussoti, I. Xenakis,

D. Dennehy, M. Padding



събота Пленарна зала 11 ч.
Заклучителен концерт
на майсторския клас по цигулка

27

Saturday Plenary Hall 11 am
Final public audition
of the violin master classes

събота зала Филхармония 19 ч.
МЛАДЕЖКИ ФЕСТИВАЛЕН ОРКЕСТЪР

Й. Брамс *Унгарски танци*
И. Спассов *Освещаване на небесния дом*
А. Шнитке *Moz-Art a la Haydn*
В. А. Моцарт *Симфония концертанте*
за цигулка и Виола

Диригент:

Драгомир Йосифов

Солисти:

Светлин Русев цигулка

Ваня Миланова цигулка

Орелия Сувиние - Ковалски виола, Франция

27

Saturday Philharmonic Hall 7 pm
YOUTH FESTIVAL ORCHESTRA

J. Brahms *Hungarian dances*
I. Spassov *The Sanctification of the heavenly space*
A. Schnittke *Moz-Art a la Haydn*
W. A. Mozart *Sinfonie concertante for violin and viola*
Conductor:

Dragomir Yossifov

Soloists:

Svetlin Russev violin

Vanya Milanova violin

Aurelia Souvignet - Kowalski viola, France

Wolfgang Schulz & Matthias Schulz



Svetlin Russev



Aurelia Souvignet - Kowalski



General Partner of the
Bulgarian Olympic Team



неделя Пленарна зала 11 ч.

Оперни парафрази

за две флейти

Волфганг Шулц & Матиас Шулц Австрия

Мария Принц пиано

Програма: Ф. Кулау, В. А. Моцарт, Фр. Доплер,
Т. Бьом, Ж. Демерсман, Л. Хюз

28

Sunday Plenary Hall 11 am

Opera paraphrases for two flutes

Wolfgang Schulz & Matthias Schulz Austria

Maria Prinz piano

Programme: F. Kuhlau, W. A. Mozart, F. Doppler,
T. Böhm, J. Demersseman, L. Hugues



Amadinda Percussion Group

неделя Пленарна зала 17 ч.

Заключителен концерт

на майсторския клас по флейта

28

Sunday Plenary Hall 5 pm

Final public audition

of the flute master classes

неделя Доходно здание 19 ч.

Перкусионен уикенд II

In 80 minutes around the world

AMADINDA PERCUSSION GROUP Унгария

Програма: традиционна африканска
и полинезийска музика; Ст. Райх, Л. Лигети,
Т. де Меу, А. Холо, З. Вацз, Дж. Кейдж

28

Sunday Theatre Hall 7 pm

Percussion weekend II

In 80 minutes around the world

AMADINDA PERCUSSION GROUP Hungary

Programme: traditional African
and Polynesian music;

S. Reich, L. Ligeti, T. de Mey, A. Hollo,
Z. Vaczi, J. Cage

With the assistance
of Hungarian Culture
Institute - Sofia



Maria Prinz



понеделник Пленарна зала 17 ч.
Заклучителен концерт
на майсторския клас по пиано

29

Monday Plenary Hall 5 pm
Final public audition
of the piano master classes

понеделник зала Филхармония 19 ч.
МОСКОВСКИ СОЛИСТИ &
ЮРИ БАШМЕТ Русия

A. Дворжак *Серенада за струнен оркестър*
Ф. А. Хофмайстер *Концерт № 1*
за виола и струнен оркестър, ре мажор
Фр. Шуберт *Симфония за струнни, сол мажор*
Диригент и солист: **Юри Башмет** Виола

29

Monday Philharmonic Hall 7 pm
MOSCOW SOLOISTS & YURI BASHMET Russia
A. Dvorak *Serenade for strings*
F. A. Hoffmeister *Concerto No 1 for viola*
and strings, D Dur
F. Schubert *Symphony for strings, G Dur*
Conductor and soloist: **Yuri Bashmet** viola

вторник Пленарна зала 17 ч.
В памет на Добри Палиев
Заклучителен концерт на майсторския
клас по ударни инструменти

30

Tuesday Plenary Hall 5 pm
In memory of Prof. Dobri Paliev
Final public audition of the percussion
master classes

Michael Keller

Marc-Olivier Ötteri



Moscow Soloists & Yuri Bashmet



Yuri Bashmet



Judith Graf



Young-Chang Cho





Julia Ösch



Martin Hostettler



Mincho Minchev

Вторник зала Филхармония 19 ч.
МОСКОВСКИ СОЛИСТИ & ЮРИ БАШМЕТ Русия
 Дм. Шостакович *Прелюд и Скерцо оп. 11*
 Дм. Шостакович *Тринайстият*
 за виола и струнни
 Б. Бритън *Lacrymae* за виола и струнни
 А. Шьонберг *Verklärte Nacht*
 Диригент и солист: **Юри Башмет** Виола

30

Tuesday Philharmonic Hall 7 pm
MOSCOW SOLOISTS & YURI BASHMET Russia
 D. Schostakovich *Prelude e Scherzo op.11*
 D. Schostakovich *The Thirteenth* for viola and strings
 B. Britten *Lacrymae* for viola and strings
 A. Schönberg *Verklärte Nacht*
 Conductor and soloist: **Yuri Bashmet** viola

сряда зала Филхармония 19 ч.
 ЗАКРИВАНЕ
ОПЕРНО-ФИЛХАРМОНИЧНО ДРУЖЕСТВО Русе
 Л. В. Бетовен *Концерт за пиано, цигулка и Виолончело*
 Л. В. Бетовен *Меса в до мажор*
 Диригент: **Георги Димитров**
 Солисти: **Минчо Минчев** цигулка
Михаел Келер пиано, Германия
Янг Чанг Чо виолончело, Корея
Юдит Граф сопран, Швейцария
Юлия Йош мецосопран, Германия
Мартин Хоцетлер тенор, Швейцария
Марк-Оливие Йотерли бас, Швейцария

31

Wednesday Philharmonic Hall 7 pm
 CLOSING
ROUSSE OPERA-PHILHARMONIC SOCIETY
 L. van Beethoven *Concerto for piano, violin and cello*
 L. van Beethoven *Messe in C Dur*
 Conductor: **Georgy Dimitrov**
 Soloists: **Mincho Minchev** violin
Michael Keller piano, Germany
Young-Chang Cho cello, Korea
Judith Graf soprano, Switzerland
Julia Ösch mezzosoprano, Germany
Martin Hostettler tenor, Switzerland
Marc-Olivier Ötterli bass, Switzerland



Международна Музикална Академия

44. Международен фестивал Мартенски музикални дни

Община Русе
Министерство на културата
СУИ Проф. В. Стоянов
Основана 1992 г.

Проф. Саша Попов

Русе 17 - 30.03 2004

Майсторски Класове 2004

тромбон 18 - 23 март
проф. Джон Кени Великобритания

виолончело 22 - 25 март
Франсез-Мари Уити Холандия

цигулка 22 - 27 март
Ваня Миланова
Репертоар - сонати
от В. А. Моцарт или Л. В. Бетовен;
пиеси и концерти - по избор

тромпет 23 - 26 март
Маркус Щокхаузен Германия

**ударни
& маримба** 24 - 30 март
В памет на проф. Добри Палиев
Татяна Колева Холандия

пиано 25 - 29 март
проф. Михаел Келер Германия

флейта 26 - 28 март
проф. Волфганг Шулиц
& Матиас Шулиц Австрия

Проекти 2004

ТЕ избрах
УАМАНА 23 март
14 ч. зала Култура - Workshop
19 ч. зала Филхармония - Концерт

Кръгла маса 19 - 21 март
Памет и настояще



GOETHE-INSTITUTE
SOFIA



Gaudeamus
Foundation

Bistra & Galina

HOTEL FOUNDATION



Бистра и Галина

ХОТЕЛ ФОНДАЦИЯ

Bulgaria • 7000 Rousse • 8, Asparoukh St • tel. +359 82 / 323 344, fax 823 345
e-mail: bghotel@rousse.net, hotel@chamber.rousse.bg
www.bghotel.bg

Зелена светлина за Вашите планове

обмен на Валута

Всички видове влогове във Валута

чекови операции и разплащания във Валута

експресни валутни преводи за 10 минути
до 160 страни в света

разплащателни, депозитни валутни
сметки, преводи и кредити за фирми

Всички документарни операции във Валута

личен финансов консултант

www.dskbank.bg



БАНКА ДСК
OTP GROUP



DANUBE PLAZA HOTEL

A home from home

RECREATION, ENTERTAINMENT, BUSINESS, CONGRESS TOURISM



ОТДИХ, РАЗВЛЕЧЕНИЕ, БИЗНЕС, КОНГРЕСЕН ТУРИЗЪМ

ДАНЮБ ПЛАЗА ХОТЕЛ

Хотелът, който Ви е нужен!

Hotel Management Plc

5 Svoboda square

7000 Ruse, Bulgaria

Reception

tel. +359 82/ 822 929

fax: +359 82/ 822 952

Plaza Tours:

tel. +359 82/ 822 949

fax: +359 82/ 822 219

www.danubiplaza.com

hotel@danubiplaza.com





ВИНПРОМ РУСЕ



*Вина с традиции...
Вина с бъдеще...*

7000 Русе, Бул. Трети март 44
Тел. 082/ 884 250, факс: 082/ 822 270
e-mail: winery@vinpromrousse.com

**Orgachim JSC
presents the
contemporary
economic life
of the country
in the paint and
lacquer industry**

21 Trety Mart,
7000 Rousse
Bulgaria

orgachim@orgachim.bg
www.orgachim.com

General Manager:
+359 82 886 314

Sales Dept:
+359 82 886 369



OPRAXUM®

**A part of the
European spirit
and traditions
for a 100 years
and forth**



Доходно здание
Theatre House



архитектурен фрагмент
architectural fragment



Без алтернатива
в отоплението!



Решение за всеки ден



Investment Projects in Metals

**Съвременен хотел,
наследил атмосферата
на един
аристократичен дом!**

Разположен в непосредствена близост до брега на Дунав в Русе. От терасите му се разкрива красива панорама към европейската река. Предлага изключително разнообразие от апартаменти и стаи с едно и две легла, оборудвани с телефон, сателитна телевизия, интернет връзка, мини бар, климатична инсталация, бани с вана или душ кабина. Стилните мебели във фоайето, свежата зеленина, многобройните произведения на изкуството дават усещане за спокойствие и лукс.



Ресторантът е със сто места в четири зали и лятна градина с осемдесет места. Предлага богат избор от кулинарни шедеври от крайдунавските страни и класна колекция от вина и напитки. Конферентната зала е с 30 места. Комфортната дискретна обстановка е подходящ фон за семейни празници, тържества, делови срещи и коктейли.



**7000 Русе, ул.
Княжеска 4
тел. 082/ 825 005
факс 082/ 825 522**

**e-mail: hotel@annapalace.com
www.annapalace.com**

DYNACORD
БЪЛГАРИЯ

ПРЕДСТАВЯ

MUSIC WORKSHOP & КОНЦЕРТ

ТЕ

избраха



YAMAHA



ВЕНКО ПОРОМАНСКИ
ударни



ИВО ЗВЕЗДОМИРОВ
бас

Гр. Русе, 23 март

14:00 - WORKSHOP
зала Култура

19:00 - КОНЦЕРТ
зала Филхармония



ИВАН ВЕЛЧЕВ
клавишни

International music academy

Municipality of Rouse
Ministry of Culture
Rousse School of Arts

44. March Music Days
International Festival

Prof. Sasha Popov

17 - 30 March 2004 Rousse

founded in 1992

Master classes 2004

trombone 18 - 23 March
prof. **John Kenny** Great Britain

cello 22 - 25 March
Frances-Marie Uitti Holland

violin 22 - 27 March
Vanya Milanova
Repertoire: W.A.Mozart,
L.van Beethoven - sonatas,
pieces and concertos freely chosen

trumpet 23 - 26 March
Markus Stockhausen Germany

**percussion
& marimba** 24 - 30 March
In memory of prof. Dobri Paliev
Tatiana Koleva Holland

piano 25 - 29 March
prof. **Michael Keller** Germany

flute 26 - 28 March
prof. **Wolfgang Schulz**
& **Matthias Schulz** Austria



Projects 2004

TE have chosen
YAMAHA 23 March
2 pm *Culture Hall* - Workshop
7 pm *Philharmonic Hall* - Concert

Round table 19 - 21 March
Memory and the Present



GOETHE-INSTITUTE
SOFIA



Gaudeamus
Foundation



Изложби Exhibitions

Русенска художествена галерия
ул. Борисова 39
Откриване: **18 март 18.00 часа**

Russe Art Gallery
39 Borissova Str.
Opening: **18 March 18:00**

Музиката във *Въображаемият храм*

Модулни стенописи, Workshop,
концерт

Проектът *Въображаемият храм* ще се развие като Workshop, изложба и концерт. Творбите, които се представят, са модулни стенописи. Със своите послания те *сакрализират* изложбеното пространство, в което се намират, и го превръщат във виртуален храм или музей. Проектът, започнал в навечерието на новото хилядолетие, е в развитие. Той има три издания и творбите на 30-те участника са представяни в различни изложби в София, Пловдив, Музея на *Аладжа манастир*, Варна и в Словакия. Всяка изложба е съпътствана от музика. През 2001 г. в СГХГ маестро Пламен Джуров изпълни в ритуален концерт композираните от самия него *10 сонета от една изложба*. Стенописите, сътворени от русенските художници по време на Workshop-а, ще останат дарение на фонда на РХГ, а концертът при откриването на изложбата ще отзвучи в този уникален пътуващ храм на българското изкуство като мощен акорд от звук, светлина, образ и вдъхновение, отварящи духовните двери на сетивата ни.

Пламена Димитрова-Рачева
Автор и куратор на проекта

Валентин Стефанов и Нина Ковачева
Диптих *Молитва*, 2 x 220/110 см
Дигитален принт, акрил
Valentin Stefanov and Nina Kovacheva
Diptych *Prayer*, 2 x 220/110 cm
Digital print, acril

Music in *The Imaginable Temple*

Module mural paintings,
Workshop, Concert

The Imaginable Temple Project will develop as a workshop, an exhibition and a concert. The represented pieces of art are module mural paintings. Through their messages, they *sacralize* the space of the exhibition hall, they are located in, and they turn it into a virtual temple or a museum. The project, which has begun in the eve of the new millennium, is in a process of development. It has had three editions so far and the works of the 30 participants have been represented at various exhibitions in Sofia, Plovdiv, Aladja Monastery Museum in Varna and in Slovakia. Each exhibition was accompanied by music. In 2001 in a ritual concert in Sofia City Art Gallery Maestro Plamen Dzhurov performed *10 sonnets in an exhibition hall*, composed by himself. The mural paintings, which will be created by the artists from Russe during the workshop will remain as a donation to Rouse Art Gallery fund, while the concert at the exhibition inauguration will resound in this unique itinerant temple of Bulgarian art as a powerful chord of sound, light, image and inspiration, thus opening the spiritual gates of our senses.

Plamena Dimitrova-Racheva

Author and project curator

Русенска художествена галерия

ул. Борисова 39

Откриване: **19 март 17.30 ч.**

Rouse Art Gallery

39 Borissova Str.

Opening: **19 March 5.30 pm**

Café life

изложба на художници и интелектуалци

Андрей Даниел, Божидар Бончев, Боян Боев, Георги Георгиев, Десислава Денева, Димитър Лалев, Слав Недев, Росица Трендафилова, Лотар Яшке

Куратор: **Олимпия Николова**

За интелектуалеца кафенето е особено пространство. Историите, приключенията, събитията, разказвани там, му дават изобилен материал, за да превърне иначе познатото пространство във *вътрешен пейзаж*, изпълнен с романтични герои и преживявания.

Café life

exhibition of artists and intellectuals

Andrey Daniel, Bozhidar Bonchev, Boyan Boev, Georgy Georgiev, Dessislava Deneva, Dimitar Lalev, Slav Nedev, Rositsa Trendafilova, Lothar Jaschke

Curator: **Olympia Nikolova**

Café is a very special place for the intellectual. The stories, the adventures, and the affairs, which are told about there, give him plenty of material to turn the familiar place into *inner scenery* full of romantic characters and experiences.



Андрей Даниел

На кафе
живопис

Andrey Daniel

In a Café
painting



SPLENDID
hotel
хотелски комплекс
СПЛЕНДИД



Спокойствие,
сигурност и уют
за деловия гост на Русе!

Quietness,
safety and cosiness
for the business visitor to Rouse!



ул. Александровска 51
резервации: 082 825 972
082 825 970
факс: 082 825 973

51 Alexandrovska Str.
reservations: +359 82 825 972
+359 82 825 970
fax: +359 82 825 973

Българска
Национална
Телевизия



**Регионален
телевизионен
център**

Русе

Програма **СЕВЕР** във всеки дом!

Русе 32 канал
Силистра 21 канал
Разград 50 канал
В. Търново 31 канал

Програмата е включена и в мрежите
на всички кабелни оператори
в посочените градове

гр. Русе
ул. Цариброд № 6
e-mail: rtvc_rs@acvilon.com

Директор 082/813 824
Главен счетоводител 082/820 835
Реклама 082/820 840

Happy Bar Grill Happy

Be Happy!



Bar & Grill

7000 Rousse, Bulgaria,
4 Svoboda Sq
tel.: 359 82/ 821 435

Всеки ден от 14 до 15 часа 30 000 абонати на кабелното общинско радио научават актуалните русенски новини, наредбите на кметската управа и разнообразна полезна информация! Всеки ден 60 минути с теми, които интересуват русенци, с много музика, реклами и съобщения!



Радиоцентър - Русе **официозът в информацията!**

Русе, ул. Борисова 26, тел./факс: 082 821 621
radiatoruse@mlnk.net

БЪРЯТ®

ВСЕКИДНЕВЕН ВЕСТНИК ЗА РУСЕ И СЕВЕРОИЗТОЧНА БЪЛГАРИЯ

УТРО

градът в един вестник 

ARENA 101.6 FM **JAZZ** FM RADIO
your meeting-point

7000 Rousse
23 Olimpi Panov str
phone +359 82 822 867
fax +359 82 222 667
arena@acvilon.com

СИАНА КОМЕРС ООД



ЖИТИ АД



BULGARIA Ltd



**ОБЩНСКИ
ПАЗАРИ**
ЕООД



**ХЛЯБ И ХЛЕБНИ
ИЗДЕЛИЯ**
ЕООД

RuseBiz



**ROUSSE
INTERNATIONAL
FREE ZONE**





**Добре дошли в хотел Кристал,
разположен в центъра на Русе**

Удобни и климатизирани единични и двойни стаи,
люксови спални и апартаменти
Комуникационни услуги /телефон, факс, интернет/
Информационни услуги
Денонощно охраняем паркинг
Заседателна зала с капацитет 30 места
Модерна фитнес зала, сауна, салон за масаж и солариум
Ресторант със 100 места и прилежаща лятна градина
Дневен бар

**Комплекс Кристал ви очаква!
Гарантираме ви перфектно обслужване!**

 **ХОТЕЛ**
КРИСТАЛ

7000 Русе, ул. "Николаевска" 1, тел. 082/824 333

БЪЛГАРСКА
НАЦИОНАЛНА
ТЕЛЕВИЗИЯ



BULGARIAN
NATIONAL
TELEVISION

БЪЛГАРСКО
НАЦИОНАЛНО
РАДИО



BULGARIAN
NATIONAL
RADIO

**44. Международен фестивал
МАРТЕНСКИ МУЗИКАЛНИ ДНИ**

Община Русе
МФ *Мартенски музикални дни*
Русе 7000, п.к. 464
тел.: 082 223 064
факс: 082 825 073
e-mail: chavdarova@mlnk.net
www.roussefestival.mlnk.net

Запазен знак: Стефан Кънчев
Дизайн: Сталкер Холдинг
Художествен директор:
Димитър Трайчев
Типография: Миляна Стоилова
Прегпечат: Александър Калудов
Печат: Фактор Р+ ЕООД
Превод: Зоя Александрова
Снимки: Иван Цонев

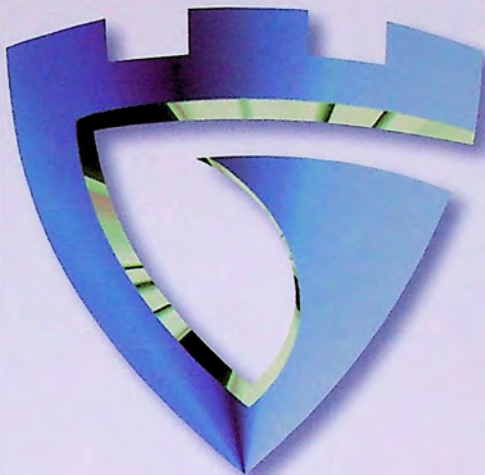
**44. MARCH MUSIC DAYS
International Festival**

Municipality of Rousse
March Music Days I.F.
Rousse 7000, P.O.B. 464
Tel. +359 82 223 064
Fax +359 82 825 073
e-mail: chavdarova@mlnk.net
www.roussefestival.mlnk.net

Trade mark: Stefan Kanchev
Graphic design by Stalker Holding
Art Director:
Dimitar Traichev
Typography: Milyana Stoilova
Pre-press: Alexander Kaludov
Print: Factor R+ Ltd
Translation: Zoya Alexandrova
Photos: Ivan Tzonev

ОБЩИНСКА БАНКА АД

Банката на твоя град



MUNICIPAL BANK PLC

The bank of your city

София 1000, ул. Вrabча 6
тел.: 02/93 00 111, факс: 02/981 51 47, телекс: 23 034
S.W.I.F.T.: SOMBBGSF, Reuters: SMBK
Русе 7000, ул. Александровска 28
тел.: 082/810 512, факс: 082/810 526, телекс: 62 226

6 Vrabcha Str., 1000 Sofia, BULGARIA
tel.: 359 2/93 00 111, fax: 359 2/981 51 47, telex: 23 034 SOB CU BG
S.W.I.F.T.: SOMBBGSF, Reuters: SMBK
28 Aleksandrovskia Str., 7000 Rousse, BULGARIA
tel.: 359 82/810 512, fax: 359 82/810 526, telex: 62 226



**Кредитната
карта на ОББ**

Променя стандарта

- Получавате кредитен лимит до **10 000 лева**
- Получавате своята карта **без поръчители** и без блокирани суми
- **0% лихва** при gratuitен период до 40 дни
- Имате възможност да погасявате на вноски по **10% Всеки месец**
- Плащате и тежките пари в над **40 000 000** обекта в България и по света

**Поръчайте
своята карта СЕГА!**

Позвънете на телефон:
Всеки делничен ден
от 9ч. до 21ч.

0800 15015

Безплатно за цифрови телефони и на цената на градски разговор за аналогови телефони



44

МИНИСТЕРСТВО
НА КУЛТУРАТА

ОБЩИНА РУСЕ

СДРУЖЕНИЕ МАРТЕНСКИ
МУЗИКАЛНИ ДНИ-РУСЕ

МЕЖДУНАРОДЕН ФЕСТИВАЛ
МАРТЕНСКИ МУЗИКАЛНИ ДНИ



INTERNATIONAL

FESTIVAL
MARCH

17-31 MARCH 2004

MUSIC
ROUSSE, BULGARIA
DAYS



РУСЕ 17-31 МАРТ 2004

MINISTRY
OF CULTURE

MUNICIPALITY
OF ROUSSE

MARCH MUSIC DAYS
SOCIETY-ROUSSE



17 сряда 19.30 ч. зала Филхармония

ОТКРИВАНЕ
**ОПЕРНО-ФИЛХАРМОНИЧНО
ДРУЖЕСТВО Русе**
100 години от рождението
на **Л. Пипков**

Л. Пипков *Lento (alla Marchia funebre)*
из Симфония № 1

Л. Пипков Концерт за кларинет
Б. Абрашев Концерт за две цигулки
Л. Пипков *Сватба*

Диригент:

Георги Димитров

Солисти:

Петко Радев кларинет
Дина Шнайгерман цигулка
Емил Камиларов цигулка

18 четвъртък 19.30 ч.

зала Русенска художествена галерия
ХОР Проф. ВАСИЛ АРНАУДОВ Русе

Диригент:

Драгомир Йосифов

Солисти:

Надя Колева сопран
Снежина Куманова мецосопран
Дмитрий Гамбурцев тенор
Петър Найденов бас
Програма: Х. Шютц, Я. Галус, Дездеуалдо,
А. Пярт, Л. Пипков, Ив. Спасов, К. Илиев,
Д. Лигети

19 петък 19 ч. Пленарна зала

JK Performance I

Джон Кени тромбон/и, Великобритания

Марио Ангелов пиано

Програма: Дж. Кени, Ал. Танев, М. Коларов,
Д. Шайдър

20 събота 19 ч. зала Филхармония

СИМФОНИЧЕН ОРКЕСТЪР НА БНР

М. Брух Концерт за цигулка

В. А. Моцарт Симфония №35 *Хафнер*

Диригент:

Никос Атенеос Гърция

Солист:

Ваня Миланова цигулка

21 неделя 11 ч. Пленарна зала

Камерен концерт

100 години от рождението

на **Л. Пипков**

Пет песни по чужди поети

Из цикъла *Метроритмични картини*
и *студии*, оп. 69

Концерт за духови, ударни и пиано

Павел Герджиков бас

Марио Ангелов пиано

Инструментален ансамбъл

17 Wednesday Philharmonic Hall 7.30 pm

OPENING

ROUSSE OPERA-PHILHARMONIC SOCIETY

L. Pipkov - 100th birth anniversary

L. Pipkov *Lento (alla Marchia funebre)*
from *Symphony No 1*

L. Pipkov *Clarinet concerto*

B. Abrashev *Concerto for 2 violins*

L. Pipkov *Wedding*

Conductor:

Georgy Dimitrov

Soloists:

Petko Radev clarinet

Dina Schneiderman violin

Emil Kamilarov violin

18 Thursday Rouse Art Gallery 7.30 pm

Prof. VASSIL ARNAUDOV

MIXED CHOIR Rouse

Conductor:

Dragomir Yossifov

Soloists:

Nadya Koleva soprano

Snezhina Kumanova mezzo

Dmitriy Gamburtsev tenor

Petar Naydenov bass

Programme: H. Schütz, J. Galus, Gesualdo,
A. Pärt, L. Pipkov, K. Iliev, I. Spassov, G. Ligeti

19 Friday Plenary Hall 7 pm

JK Performance I

John Kenny trombone/s, Great Britain

Mario Angelov piano

Programme: J. Kenny, A. Tariev, M. Kolarov,
D. Schyder

20 Saturday Philharmonic Hall 7 pm

**BULGARIAN NATIONAL RADIO SYMPHONY
ORCHESTRA**

M. Bruch *Violin concerto*

W. A. Mozart *Symphony No35 Haffner*

Conductor:

Nikos ATHINAIOS Greece

Soloist:

Vanya MILANOVA violin

21 Sunday Plenary Hall 11 am

Chamber concert

L. Pipkov - 100th birth anniversary

Five songs on foreign poets chamber cantata
for bass and piano

From the cycle *Metro-rhythmical pictures*
and studies, op. 69

Concerto for wind instruments, percussion
and piano

Pavel Gerdjikov bass

Mario Angelov piano

Instrumental Ensemble

21 неделя 19 ч. зала Филхармония

**СИМФОНИЧЕН ОРКЕСТЪР НА БНР
ХОР ДУНАВСКИ ЗВУЦИ Русе**

С. Прокофиев *Класическа симфония*
Й. Хайдн *Концерт за виолончело до мажор*
Й. Хайдн *Missa Solemnis*

Диригент:

Марк Кадин Русия

Солисти:

Лилия Шулиц - Байрова виолончело

Надя Колева сопран

Снежина Куманова мецосопран

Николай Моцов тенор

Петър Найденов бас

22 понеделник 19 ч.

зала Филхармония

СТРУНЕН КВАРТЕТ ДЖУЛИАРД САЩ

Л. В. Бетовен *Квартети op. 18 - №1,
op. 132 - №15, op. 59 - №3.*

23 вторник 18 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по тромбон**

24 сряда 19 ч. Доходно звание

Performance II: Moving Sounds

Маркус Щокхаузен тромпет/у,
Германия

Тара Бауман кларинет/у, Холандия

25 четвъртък 17 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по виолончело**

25 четвъртък 19 ч.

зала Филхармония

БАРОКОВ АНСАМБЪЛ MUSICA AETERNA

Словакия

Солисти:

Петер Зайчек цигулка

Петер Самтари цигулка

Камила Заичкова сопран

Петер Кирал Виолончело

Програма: А. Корели, Т. Албини,

Ф. Джеминиани, А. Вивалди

26 петък 17 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по тромпет**

21 Sunday Philharmonic Hall 7 pm

**BULGARIAN NATIONAL RADIO
SYMPHONY ORCHESTRA
DUNAVSKY ZVUTZY CHOIR Rousse**

S. Prokofiev *Classical Symphony*

J. Haydn *Cello concerto C Dur*

J. Haydn *Missa Solemnis*

Conductor:

Mark Kadine Russia

Soloists:

Lilia Schulz - Bayrova cello

Nadya Koleva soprano

Snezhina Kumanova mezzo

Nikolay Motsov tenor

Petar Naydenov bass

22 Monday Philharmonic Hall 7 pm

JUILLIARD STRING QUARTET, USA

Programme: L. van Beethoven *Quartets op. 18 -
No 1, op. 132 - No 15, op. 59 - No 3*

23 Tuesday Plenary Hall 6 pm

**Final public audition
of the trombone master classes**

24 Wednesday Theatre Hall 7 pm

Performance II Moving Sounds

Markus Stockhausen trumpet/s, Germany

Tara Bouman clarinet/s, Netherlands

25 Thursday Plenary Hall 5 pm

**Final public audition
of the cello master classes**

25 Thursday Philharmonic Hall 7 pm

MUSICA AETERNA BAROQUE ENSEMBLE

Slovakia

Soloists:

Peter Zajiček violin

Peter Szathmary violin

Kamila Zajičková soprano

Peter Kiral' cello

Programme: A. Corelli, T. Albinoni,

F. Geminiiani, A. Vivaldi

26 Friday Plenary Hall 5 pm

**Final public audition
of the trumpet master classes**

26 петък 19 ч. Доходно здание

Перкусионен уикенд I

Double vision мултимедийен проект

Татяна Колева

ударни & маримба, Холандия

Франсез-Мари Уити Виолончело,

Холандия

Програма: Ърл Браун, С. Бусоти,

Я. Ксенакис, Д. Денахо, М. Падинг

27 събота 11 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по цигулка**

27 събота 19 ч. зала Филхармония

МЛАДЕЖКИ ФЕСТИВАЛЕН ОРКЕСТЪР

Й. Брамс *Унгарски танци*

И. Спасов *Освещаване на небесния дом*

А. Шнитке *Moz-Art a la Haydn*

В. А. Моцарт *Симфония концертанте*

за цигулка и виола

Диригент:

Драгомир Йосифов

Солисти:

Светлин Русев цигулка

Ваня Миланова цигулка

Орелия Сувиние - Ковалски виола,

Франция

28 неделя 11 ч. Пленарна зала

Оперни парафрази

за две флейти

Волфганг & Матиас Шулиц Австрия

Мария Принц пиано

Програма: Ф. Кулау, В. А. Моцарт,

Фр. Доплер, Т. Бьом, Ж. Демерсман, Л. Хюг

28 неделя 17 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по флейта**

28 неделя 19 ч. Доходно здание

Перкусионен уикенд II

In 80 minutes around the world

AMADINDA PERCUSSION GROUP Унгария

Програма: традиционна африканска и

полинезийска музика; Ст. Райх, Л. Лигети,

Т. де Мей, А. Холо, З. Ваци, Дж. Кейдж

29 понеделник 17 ч. Пленарна зала

**Заключителен концерт
на майсторския клас по пиано**

26 Friday Theatre Hall 7 pm

Percussion weekend I

Double Vision multi-media project

Tatiana Koleva percussion & marimba,
Netherlands

Frances-Marie Uitti cello, Netherlands

Programme: E. Brown, S. Bussoti, I. Xenakis,

D. Dennehy, M. Padding

27 Saturday Plenary Hall 5 pm

**Final public audition
of the violin master classes**

27 Saturday Philharmonic Hall 7 pm

YOUTH FESTIVAL ORCHESTRA

J. Brahms *Hungarian dances*

I. Spassov *The Sanctification of the heavenly
space*

A. Schnittke *Moz-Art a la Haydn*

W. A. Mozart *Sinfonie concertante for violin
and viola*

Conductor:

Dragomir Yossifov

Soloists:

Svetlin Russev violin

Vanya Milanova violin

Aurelia Souvignet - Kowalski viola, France

28 Sunday Plenary Hall 11 am

Opera paraphrases for two flutes

Wolfgang & Matthias Schulz Austria

Maria Prinz piano

Programme: F. Kuhlau, W. A. Mozart,

F. Doppler, T. Böhm, J. Demersseman,

L. Hugues

28 Sunday Plenary Hall 5 pm

**Final public audition
of the flute master classes**

28 Sunday Theatre Hall 7 pm

Percussion weekend II

In 80 minutes around the world

AMADINDA PERCUSSION GROUP Hungary

Programme: traditional African

and Polynesian music

S. Reich, L. Ligeti, T. de Mey, A. Hollo, Z. Vaczi,

J. Cage

29 Monday Plenary Hall 5 pm

**Final public audition
of the piano master classes**

29 понеделник 19 ч.

зала Филхармония

МОСКОВСКИ СОЛИСТИ

& **ЮРИ БАШМЕТ** Русия

А. Дворжак *Серенада за струнен оркестър, оп. 22, ми мажор*

Ф. А. Хофмайстер *Концерт № 1 за виола и струнен оркестър, ре мажор*

Фр. Шуберт *Симфония за струнни, сол мажор*

Диригент и солист:

Юри Башмет Виола

30 вторник 17 ч.

Пленарна зала

В памет на Добри Палиев

Заключителен концерт

на майсторския клас

по ударни инструменти

30 вторник 19 ч.

зала Филхармония

МОСКОВСКИ СОЛИСТИ

& **ЮРИ БАШМЕТ** Русия

Дм. Шостакович *Прелюд и Скерцо оп. 11*

Дм. Шостакович *Тринайстият за виола и струнни*

Б. Бритън *Lacrymae* за виола и струнни

А. Шьонберг *Verklärte Nacht*

Диригент и солист:

Юри Башмет Виола

31 сряда 19 ч.

зала Филхармония

ЗАКРИВАНЕ

ОПЕРНО-ФИЛХАРМОНИЧНО

ДРУЖЕСТВО Русе

Л. В. Бетовен *Концерт за пиано, цигулка и виолончело*

Л. В. Бетовен *Меса В до мажор*

Диригент:

Георги Димитров

Солисти:

Минчо Минчев цигулка

Михаел Келер пиано, Германия

Янг Чанг Чо виолончело, Корея

Юдит Граф сопран, Швейцария

Юлия Йош мецосопран, Германия

Мартин Хошетлер тенор, Швейцария

Марк-Оливие Йотерли бас, Швейцария

Билети и абонаментни карти

с намаление

Каса на Туристическо информационно бюро

ул. *Александровска* № 61, тел. 082 824 704

Информация

тел.: 082 223 064, факс: 082 825 073

e-mail: chavdarova@mlnk.net

<http://www.roussefestival.mlnk.net>

Русе 7000, п.к. 464, Община Русе

МФ *Мартенски музиканти дни*

Организаторите си запазват правото

на промени в предварително

обявената програма

29 Monday Philharmonic Hall 7 pm

МОСКОВ SOLOISTS & YURI BASHMET

Russia

A. Dvorak *Serenade for strings op. 22, E Dur*

F. A. Hoffmeister *Concerto No 1 for viola and strings, D Dur*

F. Schubert *Symphony for strings, G Dur*

Conductor and soloist:

Yuri Bashmet viola

30 Tuesday Plenary Hall 5 pm

In memory of Prof. Dobri Paliev

Final public audition

of the percussion master classes

30 Tuesday Philharmonic Hall 7 pm

МОСКОВ SOLOISTS & YURI BASHMET

Russia

D. Schostakovich *Prelude e Scherzo op. 11*

D. Schostakovich *The Thirteenth* for viola and strings

B. Britten *Lacrymae* for viola and strings

A Schönberg *Verklärte Nacht*

Conductor and soloist:

Yuri Bashmet viola

31 Wednesday Philharmonic Hall 7 pm

CLOSING

ROUSSE OPERA-PHILHARMONIC SOCIETY

L. van Beethoven *Concerto for piano, violin and cello*

L. van Beethoven *Messe* in C Dur

Conductor:

Georgy Dimitrov

Soloists:

Mincho Minchev violin

Michael Keller piano, Germany

Young-Chang Cho cello, Korea

Judith Graf soprano, Switzerland

Julia Ösch mezzosoprano, Germany

Martin Hostettler tenor, Switzerland

Marc-Olivier Ötterli bass, Switzerland

Tickets, subscription cards and discounts

Ticket-office of the Tourist Information Agency

61 *Alexandrovskа St.*, tel.: +359 82 82 47 04

Information

Tel. +359 82 223064

Fax +359 82 825073

e-mail: chavdarova@mlnk.net

<http://www.roussefestival.mlnk.net>

Rousse 7000, P. O. Box 464

Municipality of Rousse

March Music Days International Festival

The programme is subject to alterations

СПЕЦИАЛНИ ПРОЕКТИ**17 - 30**

МЕЖДУНАРОДНА МУЗИКАЛНА АКАДЕМИЯ Проф. Саша Попов
 Майсторски класове по тромбон, виолончело, цигулка, тромпет, флейта, ударни, пиано

23 Вторник

ТЕ избраха YAMAHA
 13 ч. КДК - Workshop
 19 ч. зала Филхармония - Концерт

19 - 21

Кръгла маса
Памет и настояще

ИЗЛОЖБИ**17** сряда 17.30 ч.

Русенска художествена галерия
 ул. Борисова 39
Музиката във Въображаемия храм
 експозиция & workshop
 Куратор:
Пламена Димитрова - Рачева

19 петък 17.30 ч.

Русенска художествена галерия
 ул. Борисова 39
Café life
 изложба на художници и интелектуалци
 Куратор:
Олимпия Николова

МФ Мартенски музикални дни
 се провежда с любезното съдействие на:

Национален център
 за музика и танц към МК

Британски съвет - София

Гьоте - институт - София

Унгарски културен институт - София

Фондация Гаудеамус - Холандия

Швейцарска културна програма в България

СВИ Проф. В. Стоянов - Русе

Хотел - Фондация Бистра & Галина

Българска национална телевизия

Българско национално радио

SPECIAL PROJECTS**17 - 30**

INTERNATIONAL MUSIC ACADEMY Prof. SASHA POPOV
 Master classes:
 trombone, cello, violin, trumpet, flute,
 percussion, piano

23 Tuesday

TE have chosen YAMAHA
 1 pm KDK - Workshop
 7 pm Philharmonic Hall - Concert

19 - 21

Round table
Memory and the Present

EXHIBITIONS**17** Wednesday Rouse Art Gallery 5.30 pm

39 Borissova St.
Music in the Imaginary Temple
 exhibition & workshop
 Curator:
Plamena Dimitrova - Racheva

19 Friday Rouse Art Gallery 5.30 pm

39 Borissova St.
Café life
 exhibition of artists and intellectuals
 Curator:
Olympia Nikolova

March Music Days International Festival
 acknowledges the kindest support of:

Ministry of Culture -
 National Centre for Music and Dance

British Council - Sofia

Göthe - Institut - Sofia

Hungarian Culture Institute - Sofia

Gaudeamus Foundation - The Netherlands

Swiss Cultural Programme in Bulgaria

Rouse School of Arts Prof. V. Stoyanov

Bistra & Galina Hotel - Foundation

Bulgarian National Television

Bulgarian National Radio